



# Boletín informativo

## Superintendente Goguen

3 de abril de 2020

---

Estimados estudiantes, personal y familias,

Estoy **muy orgulloso** de toda la comunidad escolar de Webster y nuestros continuos esfuerzos para apoyar a nuestros estudiantes y familias desde lejos.

Nuestros maestros, personal y administradores han estado trabajando diligentemente durante las últimas tres semanas para descubrir las mejores maneras de mantener el aprendizaje remoto para nuestros estudiantes. Es evidente que las estructuras iniciales que establecimos desde el inicio del cierre de nuestra escuela el 12 de marzo continúan sirviéndonos bien. Nuestras horas de oficina diarias y alcance continuarán durante el cierre de esta escuela.

Es importante que sepa que seguimos evaluando y reflexionando sobre lo que funciona mejor para todos los estudiantes y nuestros maestros durante este nuevo entorno de aprendizaje remoto. Durante nuestras sesiones de planificación de hace una semana, decidimos no hacer zoom con nuestros estudiantes, todo el trabajo quedaría documentado y se enviarían comentarios a los estudiantes. Seguimos creyendo que "el aprendizaje remoto no es sinónimo de aprendizaje en línea", y que este es el momento de explorar oportunidades creativas de aprendizaje que están directamente conectadas con la vida diaria de nuestros estudiantes en el hogar.

Debo seguir estresándome, **lo más importante en este momento es garantizar que todos permanezcan seguros y sigan las pautas de los CDC para el distanciamiento social y la buena higiene, mientras se sigue la orden del Gobernador de quedarse en casa.**

Nos damos cuenta de que muchos estudiantes aún pueden querer salir y pasar el rato con amigos en los vecindarios o en las casas de otras personas, pero seguimos instando a los padres, tutores, cuidadores y abuelos a que no lo permitan durante la pandemia de COVID-19. Sabemos que establecer nuevos límites para los niños, adolescentes y adultos jóvenes es un desafío, pero a medida que aumentan los casos en Massachusetts, insto a todas las familias a limitar el contacto que los estudiantes tienen con aquellos con quienes viven. COVID-19 es altamente contagioso y, por difícil que sea, quedarse en casa es una forma de proteger a nuestros estudiantes de contraer esta enfermedad.

Todas las familias inevitablemente desarrollarán nuevas rutinas y horarios que funcionen para ellos, y quiero recordarles a las familias que nuestros consejeros escolares están disponibles (remotamente) en caso de que los estudiantes necesiten apoyo y estrategias adicionales para aclimatarse a este cambio drástico de vida.



**El desarrollo de nuevas rutinas puede ser útil durante estos tiempos difíciles. Aquí hay algunos consejos que pueden ser útiles para nuestros estudiantes:**

- 1. Levantate temprano. Sigue la rutina de levantarte temprano como si fueras a la escuela**
- 2. Come un desayuno saludable y vístete para un día exitoso!**
- 3. Establezca un área de trabajo donde pueda hacer su trabajo escolar sin interrupciones.**
  - a. Envía un mensaje diario a tus maestros. ¡Ellos te echan de menos!**
  - b. Comience un diario: para arte, contar historias, escribir o capturar sus pensamientos y sentimientos.**
- 4. Haga ejercicio a diario mientras mantiene el distanciamiento social.**
  - a. Haga una caminata, camine o ande en bicicleta con los miembros de su familia y recuerde mantenerse a 6 pies de distancia de cualquier persona que no viva con usted.**

### **Aprendizaje remoto:**

- Todos los maestros continúan brindando actividades de enriquecimiento diario para nuestros estudiantes.
- Todos los maestros continúan teniendo horario de oficina de lunes a viernes de 9:00 a.m. a 1:00 p.m. para ayudar a estudiantes / familias.
- Con la orientación reciente del Comisionado de Educación (enviado a las familias el 30 de marzo), los maestros de la Escuela Secundaria Bartlett ahora están incorporando nuevo contenido en sus tareas laborales diarias para los estudiantes.
- Todos los maestros continuarán rastreando las tareas como completadas o no completadas.
- Todos los maestros continuarán brindando retroalimentación a los estudiantes (no las calificaciones) para ayudarlos a mantener y desarrollar sus habilidades.
- Nota: Si los estudiantes tienen dificultades, notifique a su maestro, consejero, administrador de la escuela ... ¡estamos aquí para ayudarlo!



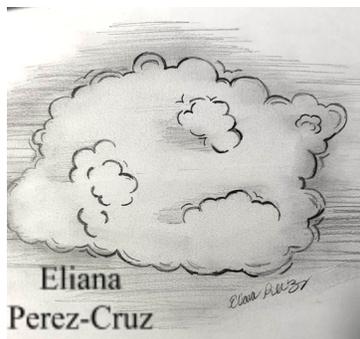
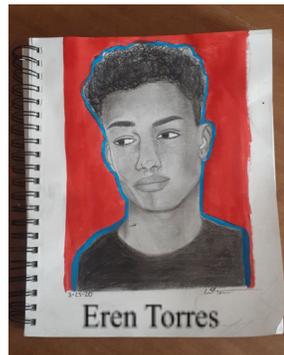
## Recognitions:

1. **Felicitaciones a Hannah Picchioni** ya que recientemente fue anunciada como una de las cuatro ganadoras de becas de \$ 1000 del Club de Mujeres Dudley! ¡Hannah fue seleccionada en base a su Ensayo de Servicio Comunitario, Académico, Servicio Comunitario y Actividades Extracurriculares! Solo cuatro estudiantes son seleccionadas cada año para esta beca en particular. Quizás recuerdes haber leído sobre Hannah este invierno ... ¡Ella es excepcionalmente talentosa y fue aceptada y tocada con el All State Chorus este invierno en Boston!

Así se hace Hannah!



2. **Felicitaciones al Sr. Harrington** y sus estudiantes por comenzar una Galería de Arte Virtual. ¡Visite el sitio a continuación a menudo para controlar los talentos de nuestros estudiantes de secundaria!



## Recordatorios importantes:

1. **No habrá centros de distribución de alimentos abiertos el 10 de abril, debido a que es Viernes Santo, PERO se distribuirán paquetes de alimentos adicionales el 9 de abril en todos nuestros centros de distribución de alimentos.**
2. **Cumpliremos con el calendario escolar aprobado y no habrá aprendizaje remoto durante la semana del 20 al 24 de abril.** Si bien nadie viajará debido a la pandemia de COVID-19, esta vez permitirá que nuestro propio personal descanse, se cuide a sí mismo y a sus familias.
3. Nuestros centros de distribución de alimentos **estarán abiertos** durante el receso del 20 al 24 de abril.
4. **Las boletas de calificaciones del tercer trimestre para WMS y BHS se cargarán en Powerschool después del 8 de abril para que los estudiantes y los padres las vean.** Los estudiantes han tenido la oportunidad de recuperar el trabajo para los grados hasta el 12 de marzo, cuando la escuela cerró.
5. **Los informes de progreso de educación especial se enviarán a las familias después del 8 de abril.**
6. **Es una prioridad que nuestros estudiantes de secundaria y preparatoria cuiden adecuadamente los Chromebooks que están tomando prestados.** Estos dispositivos del distrito son recursos valiosos y no podemos reemplazar fácilmente las pantallas rotas o hacer reparaciones en este momento. **Sabemos que nuestros estudiantes son responsables y les recordamos que estos son para el trabajo escolar y que deben almacenarse y tratarse adecuadamente.**

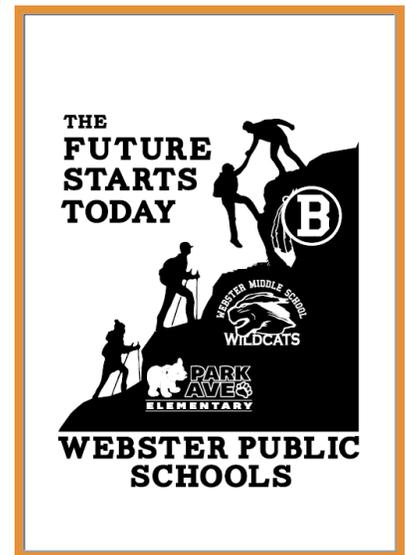
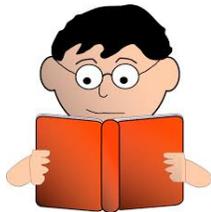
## Recursos e información

1. La Sra. Nieves, el enlace escolar de YOU Inc. está disponible para hablar con los estudiantes y las familias por las mañanas. Puede comunicarse con ella llamando al **508-909-7584** o por correo electrónico [NievesCarvajalM@youinc.org](mailto:NievesCarvajalM@youinc.org)
2. Consulte la alerta de la FDA en EpiPens adjunta.  
<https://www.fda.gov/drugs/drug-safety-and-availability/fda-alerts-patients-and-health-care-professionals-epipen-auto-injector-errors-related-device>
3. Consulte el Folleto de recursos familiares para todas las familias.
4. **SOLO PARA FAMILIAS DEL PRIMER RESPONDEDOR.** El Departamento de Educación y Cuidado Temprano ha designado al Boys & Girls Club de Webster-Dudley como un sitio de cuidado infantil de emergencia para personal de primeros auxilios, personal hospitalario y trabajadores esenciales. Proporcionan cuidado infantil GRATUITO a los

niños (de 4 a 14 años) a los socorristas, personal del hospital y trabajadores esenciales. Sus horarios de atención son de lunes a viernes de 8 a.m. a 4 p.m. Ofrecen desayuno, almuerzo y meriendas todos los días. Los padres pueden contactarlos en [executive@bgcwebsterdudley.org](mailto:executive@bgcwebsterdudley.org) o (508) 943-0037, para obtener más información, para organizar un recorrido o inscribir a sus hijos para el cuidado infantil de emergencia.

5. La Sra. Marchand, la directora de recreación de la ciudad, se acercó a mí para ver si a nuestros estudiantes les gustaría contribuir a **difundir un poco de alegría** en la ciudad coloreando un huevo de Pascua de papel y mostrándolo en sus ventanas para que los que pasan puedan ver. Le dije ...**Of course students would like to spread some joy! Let's help out and post Easter Eggs in the windows of our houses!**

Para terminar, entiendo que todavía hay tantas incógnitas y preguntas sin respuesta con esta pandemia. El gobernador Baker cerró las escuelas hasta el 4 de mayo, y es posible que esto se extienda debido a los dramáticos aumentos en los casos de COVID-19 que estamos viendo en Massachusetts. **Esta es una crisis e insto a los estudiantes, al personal y a las familias a que pongan su bienestar emocional y seguridad ante todo.** Por favor manténgase a salvo. Extraño profundamente ver a nuestros estudiantes y al personal, y les envió mi mayor sonrisa y mis mejores deseos a todos. ¡Mantente fuerte y positivo!



En Webster ... La amabilidad importa!

Dr. Ruthann Petrino-Goguen Ed.D, Superintendent of Schools